

This document is received on 12 JUN 2023
The Town Planning Board will formally acknowledge
the date of receipt of the application only upon receipt
of all the required information and documents.

Form No. S16-III
表格第 S16-III 號

**APPLICATION FOR PERMISSION
UNDER SECTION 16 OF
THE TOWN PLANNING ORDINANCE
(CAP.131)**

根據《城市規劃條例》(第131章)
第16條遞交的許可申請

**Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of
Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Renewal
of Permission for such Temporary Use or Development***

**適用於祇涉及位於鄉郊地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年
的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議***

**Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development.*

**其他土地上及/或建築物內的臨時用途/發展(例如位於市區內的臨時用途或發展)及有關該等臨時用途/發展的許可續期，應使用表格第 S16-I 號。*

Applicant who would like to publish the notice of application in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.info.gov.hk/tpb/en/plan_application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登申請通知，以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟，請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知：
https://www.info.gov.hk/tpb/tc/plan_application/apply.html

General Note and Annotation for the Form

填寫表格的一般指引及註解

"Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made
「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期，其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人

& Please attach documentary proof 請夾附證明文件

^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足，請另頁說明

Please insert a 「✓」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✓」號

2301567

6.6.2023

By Hand

Form No. S16-III 表格第 S16-III 號

For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	A/L-TTS7/1227
	Date Received 收到日期	12 JUN 2023

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.
申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有), 送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會 (下稱「委員會」) 秘書收。
- Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <http://www.info.gov.hk/tpb/>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories).
請先細閱《申請須知》的資料單張, 然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載 (網址: <http://www.info.gov.hk/tpb/>), 亦可向委員會秘書處 (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 - 電話: 2231 4810 或 2231 4835) 及規劃署的規劃資料查詢處 (熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輦路 1 號沙田政府合署 14 樓) 索取。
- This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete.
此表格可從委員會的網頁下載, 亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全, 委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(☐ Mr. 先生 / ☐ Mrs. 夫人 / ☐ Miss 小姐 / ☐ Ms. 女士 / ☒ Company 公司 / ☐ Organisation 機構)

Fortune Lunar Development Investment Limited (財潤發展投資有限公司)

2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱 (如適用)

(☐ Mr. 先生 / ☐ Mrs. 夫人 / ☐ Miss 小姐 / ☐ Ms. 女士 / ☒ Company 公司 / ☐ Organisation 機構)

Metro Planning & Development Company Limited (都市規劃及發展顧問有限公司)

3. Application Site 申請地點

(a) Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼 (如適用)	Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.
(b) Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面積	<input checked="" type="checkbox"/> Site area 地盤面積 15,785 sq.m 平方米 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 Not more than <input checked="" type="checkbox"/> Gross floor area 總樓面面積 3,474.29 sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約
(c) Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積 (倘有)	Nil sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約

(d) Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	Approved Tong Yan San Tsuen Outline Zoning Plan (OZP) No. S/YL-TYST/14
(e) Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	'Undetermined' ("U")
(f) Current use(s) 現時用途	open storage of recycling materials (metal, plastic and paper) and used electrical/electronic appliances and parts with ancillary workshop activities (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施，請在圖則上顯示，並註明用途及總樓面面積)

4. "Current Land Owner" of Application Site 申請地點的「現行土地擁有人」

The applicant 申請人 -

- ☐ is the sole "current land owner"^{#&} (please proceed to Part 6 and attach documentary proof of ownership).
是唯一的「現行土地擁有人」^{#&} (請繼續填寫第 6 部分，並夾附業權證明文件)。
- ☐ is one of the "current land owners"^{#&} (please attach documentary proof of ownership).
是其中一名「現行土地擁有人」^{#&} (請夾附業權證明文件)。
- ☒ is not a "current land owner"[#].
並不是「現行土地擁有人」[#]。

- ☐ The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6).
申請地點完全位於政府土地上 (請繼續填寫第 6 部分)。

5. Statement on Owner's Consent/Notification

就土地擁有人的同意/通知土地擁有人的陳述

- (a) According to the record(s) of the Land Registry as at (DD/MM/YYYY), this application involves a total of "current land owner(s)"[#].
根據土地註冊處截至 年 月 日的記錄，這宗申請共牽涉 名「現行土地擁有人」[#]。

(b) The applicant 申請人 -

- ☐ has obtained consent(s) of "current land owner(s)"[#].
已取得 名「現行土地擁有人」[#]的同意。

Details of consent of "current land owner(s)" [#] obtained 取得「現行土地擁有人」 [#] 同意的詳情		
No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據土地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)

(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上述任何方格的空間不足，請另頁說明)

- ☐ has notified "current land owner(s)"[#]
已通知 名「現行土地擁有人」[#]。

Details of the "current land owner(s)" [#] notified 已獲通知「現行土地擁有人」 [#] 的詳細資料		
No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼／處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)

(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足，請另頁說明)

- ☒ has taken reasonable steps to obtain consent of or give notification to owner(s):
已採取合理步驟以取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下：

Reasonable Steps to Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的合理步驟

- ☐ sent request for consent to the "current land owner(s)" on _____ (DD/MM/YYYY)^{#&}
於 _____ (日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」[#]遞交要求同意書[&]

Reasonable Steps to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟

- ☒ published notices in local newspapers on 2/6/2023 (DD/MM/YYYY)[&]
於 _____ (日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知[&]
- ☒ posted notice in a prominent position on or near application site/premises on 31/5/2023 (DD/MM/YYYY)[&]
於 _____ (日/月/年)在申請地點／申請處所或附近的顯明位置貼出關於該申請的通知[&]
- ☐ sent notice to relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid committee(s)/management office(s) or rural committee on _____ (DD/MM/YYYY)[&]
於 _____ (日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主委員會/互助委員會或管理處，或有關的鄉事委員會[&]

Others 其他

- ☐ others (please specify)
其他（請指明）

Note: May insert more than one 「✓」.

Information should be provided on the basis of each and every lot (if applicable) and premises (if any) in respect of the application.

註：可在多於一個方格內加上「✓」號

申請人須就申請涉及的每一地段（倘適用）及處所（倘有）分別提供資料

6. Type(s) of Application 申請類別	
(A) Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas 位於鄉郊地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展 (For Renewal of Permission for Temporary Use or Development in Rural Areas, please proceed to Part (B)) (如屬位於鄉郊地區臨時用途/發展的規劃許可續期，請填寫(B)部分)	
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	(Please illustrate the details of the proposal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情)
(b) Effective period of permission applied for 申請的許可有效期	<input type="checkbox"/> year(s) 年 <input type="checkbox"/> month(s) 個月
(c) Development Schedule 發展細節表	
Proposed uncovered land area 擬議露天土地面積	.....sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed covered land area 擬議有上蓋土地面積	.....sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed number of buildings/structures 擬議建築物/構築物數目	.....
Proposed domestic floor area 擬議住用樓面面積	.....sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed non-domestic floor area 擬議非住用樓面面積	.....sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed gross floor area 擬議總樓面面積	.....sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed height and use(s) of different floors of buildings/structures (if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層的擬議用途 (如適用) (Please use separate sheets if the space below is insufficient) (如以下空間不足，請另頁說明)	
.....	
Proposed number of car parking spaces by types 不同種類停車位的擬議數目	
Private Car Parking Spaces 私家車車位	.....
Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	.....
Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	.....
Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	.....
Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	.....
Others (Please Specify) 其他 (請列明)	.....
Proposed number of loading/unloading spaces 上落客貨車位的擬議數目	
Taxi Spaces 的士車位	.....
Coach Spaces 旅遊巴車位	.....
Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	.....
Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位	.....
Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	.....
Others (Please Specify) 其他 (請列明)	.....

Proposed operating hours 擬議營運時間																																	
.....																																	
.....																																	
(d) Any vehicular access to the site/subject building? 是否有車路通往地盤/ 有關建築物?	Yes 是	<input type="checkbox"/> There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用))																															
	No 否	<input type="checkbox"/> There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the width) 有一條擬議車路。(請在圖則顯示，並註明車路的闊度)																															
(e) Impacts of Development Proposal 擬議發展計劃的影響 (If necessary, please use separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or give justifications/reasons for not providing such measures. 如需要的話，請另頁表示可盡量減少可能出現不良影響的措施，否則請提供理據/理由。)																																	
(i) Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	Yes 是	<input type="checkbox"/> Please provide details 請提供詳情																															
	No 否	<input type="checkbox"/>																															
(ii) Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程?	Yes 是	<input type="checkbox"/> (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (請用地盤平面圖顯示有關土地/池塘界線，以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圍) <input type="checkbox"/> Diversion of stream 河道改道 <input type="checkbox"/> Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約 Depth of filling 填塘深度 m 米 <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約 Depth of filling 填土厚度 m 米 <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Excavation of land 挖土 Area of excavation 挖土面積 sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約 Depth of excavation 挖土深度 m 米 <input type="checkbox"/> About 約																															
	No 否	<input type="checkbox"/>																															
(iii) Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	<table border="0"> <tr> <td>On environment 對環境</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>On traffic 對交通</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>On water supply 對供水</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>On drainage 對排水</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>On slopes 對斜坡</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>Affected by slopes 受斜坡影響</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>Landscape Impact 構成景觀影響</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>Tree Felling 砍伐樹木</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>Visual Impact 構成視覺影響</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <td>Others (Please Specify) 其他 (請列明)</td> <td>Yes 會 <input type="checkbox"/></td> <td>No 不會 <input type="checkbox"/></td> </tr> </table>			On environment 對環境	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	On traffic 對交通	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	On water supply 對供水	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	On drainage 對排水	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	On slopes 對斜坡	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	Affected by slopes 受斜坡影響	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	Landscape Impact 構成景觀影響	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	Tree Felling 砍伐樹木	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	Visual Impact 構成視覺影響	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>	Others (Please Specify) 其他 (請列明)	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>
On environment 對環境	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
On traffic 對交通	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
On water supply 對供水	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
On drainage 對排水	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
On slopes 對斜坡	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
Affected by slopes 受斜坡影響	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
Landscape Impact 構成景觀影響	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
Tree Felling 砍伐樹木	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
Visual Impact 構成視覺影響	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															
Others (Please Specify) 其他 (請列明)	Yes 會 <input type="checkbox"/>	No 不會 <input type="checkbox"/>																															

	Please state measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number, diameter at breast height and species of the affected trees (if possible) 請註明盡量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木，請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹幹直徑及品種(倘可)
--	---

(B) Renewal of Permission for Temporary Use or Development in Rural Areas 位於鄉郊地區臨時用途/發展的許可續期	
(a) Application number to which the permission relates 與許可有關的申請編號	A/ <u>YL-TYST</u> / <u>1042</u>
(b) Date of approval 獲批給許可的日期	<u>21.8.2020</u> (DD 日/MM 月/YYYY 年)
(c) Date of expiry 許可屆滿日期	<u>21.8.2023</u> (DD 日/MM 月/YYYY 年)
(d) Approved use/development 已批給許可的用途/發展	Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years
(e) Approval conditions 附帶條件	<input type="checkbox"/> The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件 <input checked="" type="checkbox"/> Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件 <input type="checkbox"/> Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件： Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因： (Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足，請另頁說明)
(f) Renewal period sought 要求的續期期間	<input checked="" type="checkbox"/> year(s) 年 <u>3</u> <input type="checkbox"/> month(s) 個月

7. Justifications 理由

The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary.
 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要，請另頁說明。

1. The application site is covered by valid planning permission until 21.8.2023. In view of the coming expiry of the planning permission, the applicant submits a renewal application in order to renew the planning permission.
2. The application site subjects to four planning permissions since 2011 for similar open storage use. The applied use, development parameters and layout of the current application are the same as last planning permission.
3. The proposed development conforms to the Town Planning Board Guidelines for Application for Open Storage and Port Back-up Uses (TPB PG-NO. 13G) because the site is subject to previous planning permissions.
4. The proposed development is a temporary use for a period of 3 years which would not jeopardize the long term planning intention of the current zoning.
5. The proposed development is not incompatible with the surrounding environment including open storage use and port back-up activities.
6. Open storage & port back-up uses adjoining the application site were granted with planning permission. Similar preferential treatment should be granted to the current application.
7. Significant portion of the site is being occupied for open storage use. The ancillary workshop occupies a minor portion of the site and covered by structures. No workshop activities will be carried out at uncovered area.
8. Shortage of land for port back-up purpose in Tong Yan San Tsuen.
9. The planning circumstance pertaining to the application site is similar to the recent approval of adjacent open storage yards and port back-up uses.
10. Minimal traffic impact.
11. Insignificant environmental and noise impacts because the applied use is operated outside the sensitive hours. The ancillary workshop activities will be carried out under covered structures.
12. Insignificant drainage impact because the applicant has submitted drainage impact assessment for the last planning permission and the implementation has been carried out satisfactorily.
13. No dismantling/other workshop activities involving used electrical/electronic appliances and parts and storage/handling of cathode-ray tubes and any other types of electronic waste will be allowed within application site.
14. All the existing trees will be maintained in good condition.
15. The operation hours of the proposed development is 9:00a.m. to 5:00p.m. from Mondays to Saturdays. No operation will be held on Sundays and public holidays.

8. Declaration 聲明

I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief.
本人謹此聲明，本人就這宗申請提交的資料，據本人所知及所信，均屬真實無誤。

I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in an application to the Board and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion.
本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站，供公眾免費瀏覽或下載。

Signature

簽署

Patrick Tsui

Name in Block Letters
姓名（請以正楷填寫）☐ Applicant 申請人 / ☒ Authorised Agent 獲授權代理人

Consultant

Position (if applicable)
職位（如適用）

Professional Qualification(s)

專業資格

☐ Member 會員 / ☐ Fellow of 資深會員☐ HKIP 香港規劃師學會 /☐ HKIA 香港建築師學會 /☐ HKIS 香港測量師學會 /☐ HKIE 香港工程師學會 /☐ HKILA 香港園境師學會 /☐ HKIUD 香港城市設計學會☐ RPP 註冊專業規劃師

Others 其他

on behalf of Metro Planning & Development Company Limited (都市規劃及發展顧問有限公司)

代表

☒ Company 公司 / ☐ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章（如適用）

Date 日期

6/6/2023

(DD/MM/YYYY 日/月/年)

Remark 備註

The materials submitted in an application to the Board and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下，有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance.

任何人在明知或故意的情況下，就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料，即屬違反《刑事罪行條例》。

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:
委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門，以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途：
 - the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and
處理這宗申請，包括公布這宗申請供公眾查閱，同時公布申請人的姓名供公眾查閱；以及
 - facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments.
方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above.
申請人就這宗申請提供的個人資料，或亦會向其他人士披露，以作上述第1段提及的用途。
- An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.
根據《個人資料(私隱)條例》(第486章)的規定，申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料，應向委員會秘書提出有關要求，其地址為香港北角渣華道333號北角政府合署15樓。

Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese as far as possible. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and deposited at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.)
(請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及存放於規劃署規劃資料查詢處以供一般參閱。)

Application No. 申請編號	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)
Location/address 位置/地址	Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.
Site area 地盤面積	15,785 sq. m 平方米 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 (includes Government land of 包括政府土地 NA sq. m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約)
Plan 圖則	Approved Tong Yan San Tsuen Outline Zoning Plan (OZP) No. S/YL-TYST/14
Zoning 地帶	'Undetermined' ("U")
Type of Application 申請類別	<input type="checkbox"/> Temporary Use/Development in Rural Areas for a Period of 位於鄉郊地區的臨時用途/發展為期 <input type="checkbox"/> Year(s) 年 _____ <input type="checkbox"/> Month(s) 月 _____ <input checked="" type="checkbox"/> Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural Areas for a Period of 位於鄉郊地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期 <input checked="" type="checkbox"/> Year(s) 年 3 <input type="checkbox"/> Month(s) 月 _____
Applied use/ development 申請用途/發展	Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years

(i) Gross floor area and/or plot ratio 總樓面面積及／或地積比率		sq.m 平方米	Plot Ratio 地積比率
	Domestic 住用	NA <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於	NA <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
	Non-domestic 非住用	3,474.29 <input type="checkbox"/> About 約 <input checked="" type="checkbox"/> Not more than 不多於	0.22 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
(ii) No. of block 幢數	Domestic 住用	NA	
	Non-domestic 非住用	31	
(iii) Building height/No. of storeys 建築物高度／層數	Domestic 住用	NA	m 米 <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
		NA	Storeys(s) 層 <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
	Non-domestic 非住用	7	m 米 <input checked="" type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
		2	Storeys(s) 層 <input checked="" type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
(iv) Site coverage 上蓋面積	20.99 % <input checked="" type="checkbox"/> About 約		
(v) No. of parking spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨車位數目	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數		1
	Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) NA		1 0 0 0 0
	Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位／停車處總數		7
	Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) 16m x 3.5m container vehicle		0 0 0 0 0 7

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	Chinese 中文	English 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖／布局設計圖	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Block plan(s) 樓宇位置圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Floor plan(s) 樓宇平面圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Sectional plan(s) 截視圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Elevation(s) 立視圖	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖／園境設計圖	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Others (please specify) 其他（請註明）	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Site plan and as-built drainage plan and location plan</u>		
Reports 報告書		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估（噪音、空氣及／或水的污染）	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Visual impact assessment 視覺影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Landscape impact assessment 景觀影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Tree Survey 樹木調查	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Geotechnical impact assessment 土力影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Drainage impact assessment 排水影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Sewerage impact assessment 排污影響評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Risk Assessment 風險評估	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Others (please specify) 其他（請註明）	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Estimated traffic generation</u>		
Note: May insert more than one '✓'. 註：可在多於一個方格內加上「✓」號		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

註：上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異，城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問，應查閱申請人提交的文件。

Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years

at

Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479. 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.

Annex 1 Estimated Traffic Generation

- 1.1 The application site is accessible via a vehicular access leading from Kung Um Road. Having mentioned that the site is intended for open storage with ancillary workshop only, traffic generated by the proposed development is not significant.
- 1.2 The estimated average traffic generation and traffic generation rate at peak hours are as follow:

Type of Vehicle	Average Traffic Generation Rate (pcu/hr)	Average Traffic Attraction Rate (pcu/hr)	Traffic Generation Rate at Peak Hours (pcu/hr)	Traffic Attraction Rate at Peak Hours (pcu/hr)
Private car	0.13	0.13	0	0
Container Vehicle	2.63	2.63	0	0
Total	2.76	2.76	0	0

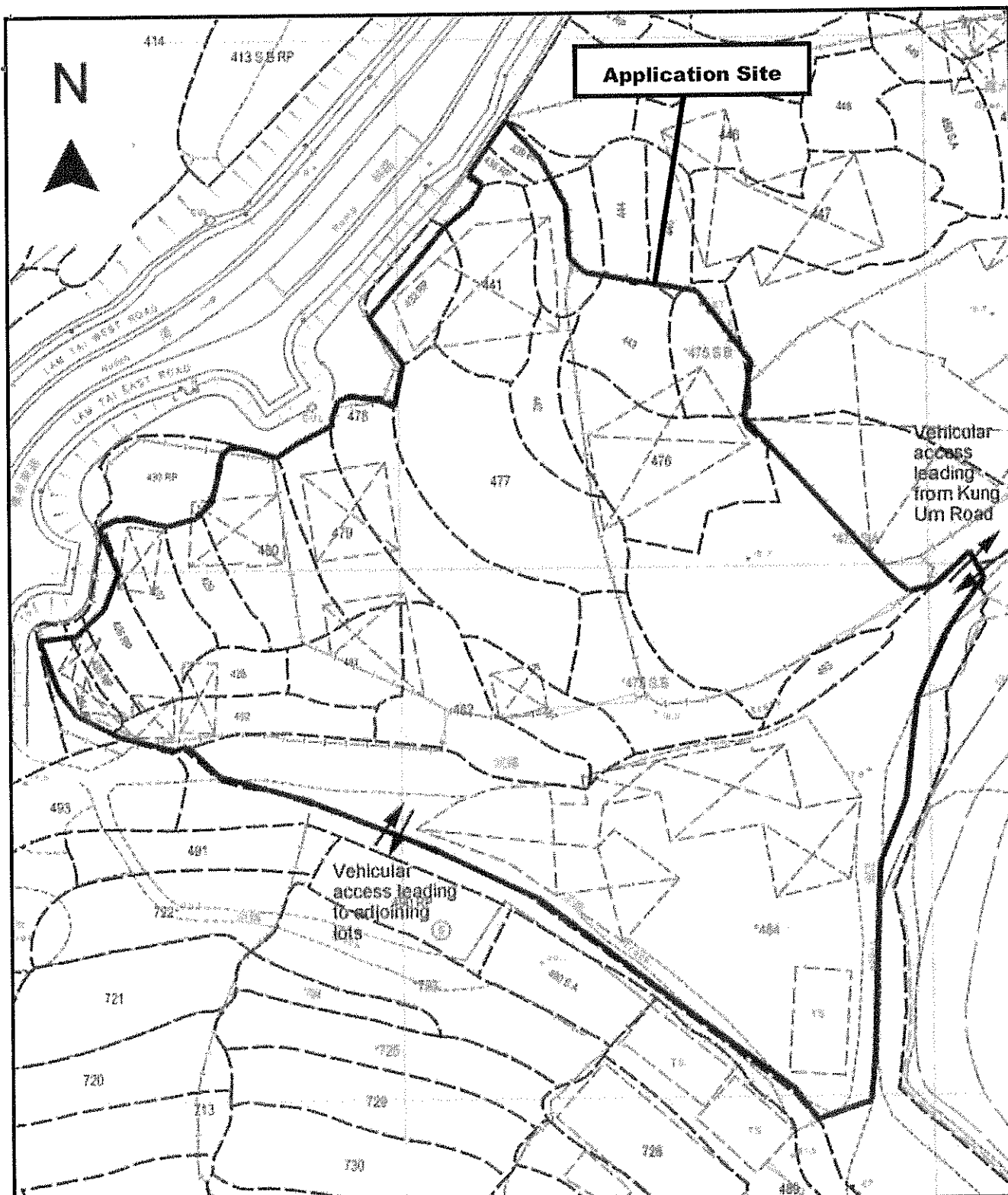
Note 1: The opening hour of the proposed development is restricted to 9:00 a.m. to 5:00 p.m. from Mondays to Saturdays. No operation will be held on Sundays and public holidays.

Note 2: The pcu of private car and container vehicle is taken as 1 and 3 respectively.

Note 3: Morning peak is defined as 7:00a.m. to 9:00a.m. whereas afternoon peak is defined as 5:00p.m. to 7:00p.m.

- 1.3 As shown in the above estimation, it is estimated that the proposed development would not generate significant amount of traffic. It would not affect the traffic condition of Kung Um Road especially that the application site is not a green site development. It is subject to four previous planning permissions since 2011 approved for similar use.

- 1.4 In association with the intended purpose, adequate space for manoeuvring of vehicle would be provided within the application site and queueing up of traffic would not be the result especially that the traffic generated is insignificant. The negligible increase in traffic would not aggravate the traffic condition of Kung Um Road and nearby road networks.



Project 項目名稱:

Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities at Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.

Drawing Title 圖目:

Site Plan

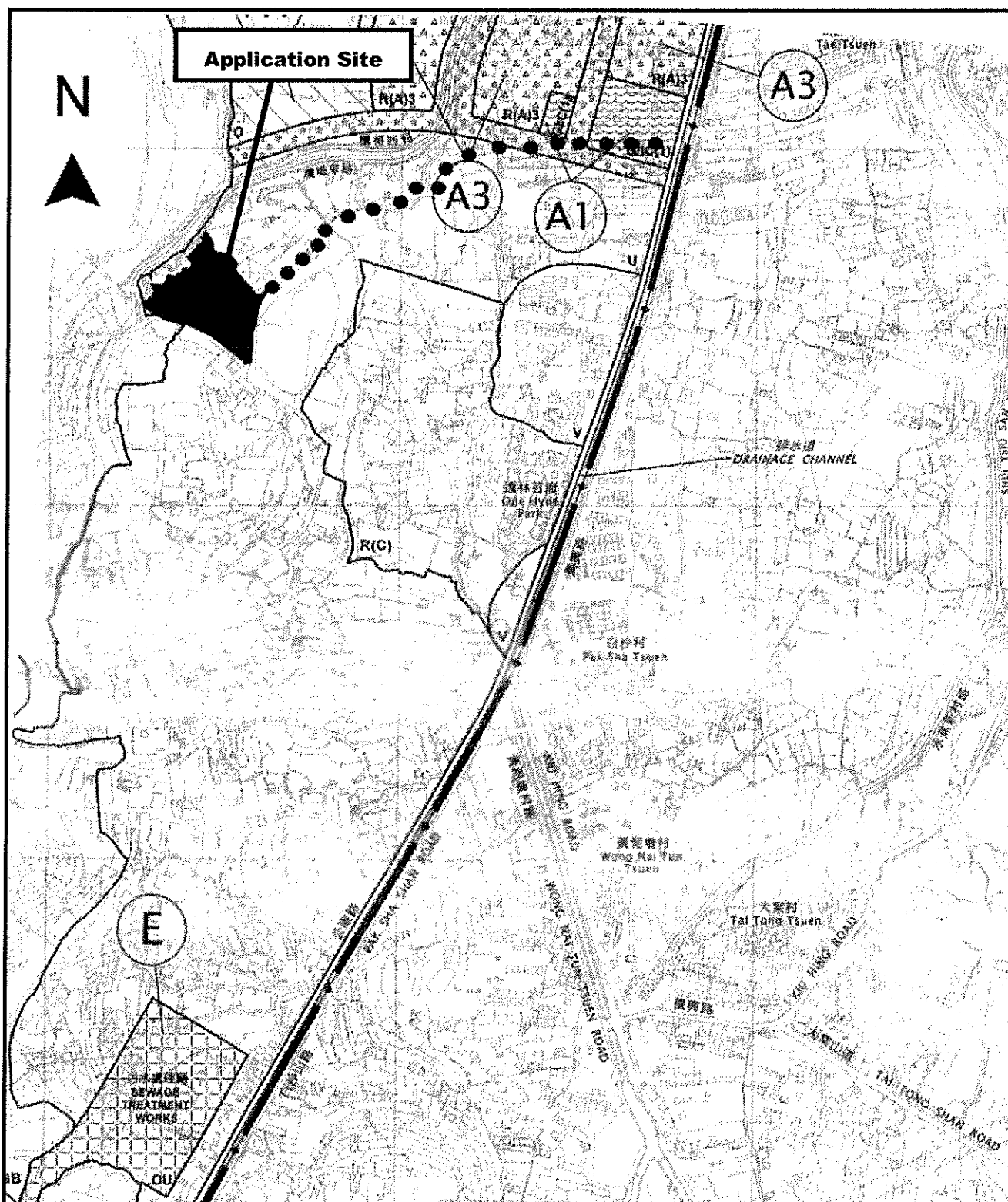
Drawing No 圖號:

Figure 1

Remarks 備註:

Scale 比例:

1:1000



Project 項目名稱:

Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities at Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.

Drawing Title 圖目:

Location Plan

Drawing No. 圖號:

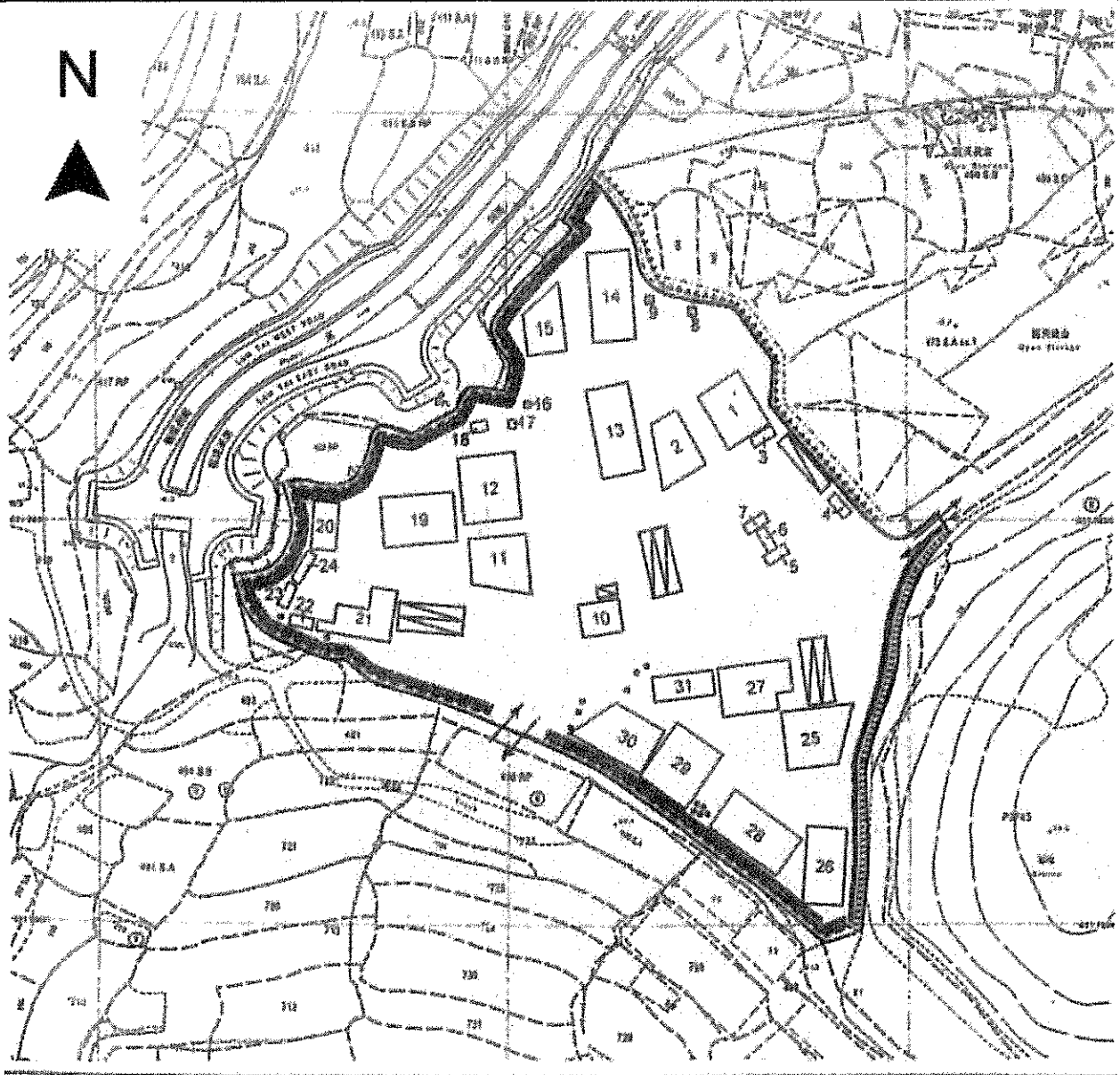
Figure 2

Remarks 備註:

●●● Vehicular access leading from Kung Um Road

Scale 比例:

1:7500



Legend

- Application Site
- Shelter / Site Office
- 3.5m x 16m Container Vehicle Park
- 2.5m x 5m Private Car Park

Within Application Site

- Existing Fencing
- Existing Mesh Fencing
- Existing Landscape Belt
- Existing Trees

Within Adjacent Open Storage (A/YL-TYST/896)

- Existing Trees
- Existing Fencing

Project 項目名稱:

Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities at Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.

Drawing Title 圖目:

Proposed Layout Plan & Landscape Plan

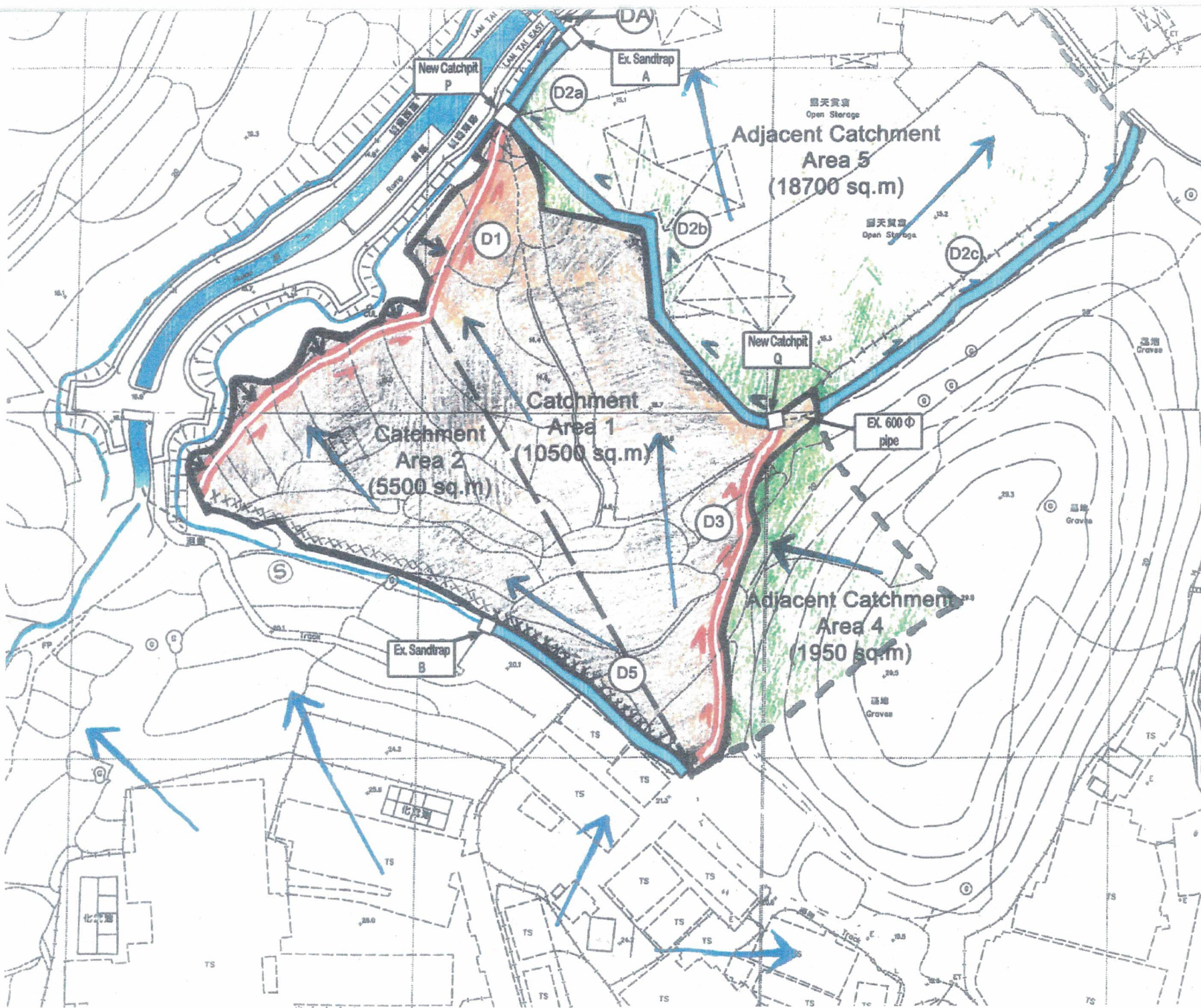
Drawing No. 圖號:

Figure 3

Remarks 備註:

Scale 比例:

Not to scale



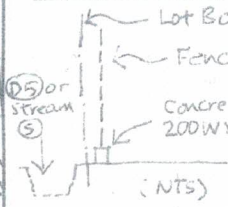
SCHEDULE OF DRAINAGE

0.6m		
0.5m	D1	0.5m
0.5m		
0.8m		
0.7m	D2a	
0.6m		
0.8m		
0.5m	D2b	
0.45m		

LEGEND

- Application Site
- Adjacent Catchment
- Nullah / River
- Sandtrap/ Catchpit
- Existing Channel
- Existing shallow
- Concrete Curb
- Flow direction
- Proposed Channel

DETAIL OF CURB/FENCE



REV 15/10
Scale 1:1000

Drawing No. D-01 (REV)
Drainage Impact Assessment
Proposed Open Storage
Various Lots
in D.D.119 Yuen Long, N.T.

Table 1 : Existing structures at application site

Structure No.	Uses	No. of Storeys	Approximate Dimensions of Covered Area (LxWxH) (m) (about)	Covered Area (sq.m.) (about)	Total Floor Area (sq.m.) (about)
1	Shelter with ancillary cutting and packaging activities	1	12x15x7	180	180
2	Shelter for storage use	1	(6.09+12.63)x15.1/2 x7	141.34	141.34
3	Container for storage	1	6x2.5x2.5	15	15
4	Site office	1	6x2.5x3	15	15
5	Container for storage	2	6x2.5x5	15	30
6	Container for storage	1	6x2.5x2.5	15	15
7	Container for storage	2	6x2.5x5	15	30
8	Portable toilet	1	2x2x2.5	4	4
9	Electrical room	1	2x2x2.5	4	4
10	Site office	2	10x8x6.23	80	160
11	Shelter with ancillary cutting and packaging activities	1	(10.09+14.7)x14.5/2x7	179.73	179.73
12	Shelter with ancillary cutting and packaging activities	1	14.5x15.5x7	224.75	224.75
13	Shelter with ancillary cutting and packaging activities	1	21x10.5x7	220.5	220.5
14	Shelter with ancillary packaging activities	1	21x10.5x7	220.5	220.5
15	Site office and shelter with storage use	2	(10.6+16.3)x9.8/2x7	131.81	146.81
16	Portable toilet	1	1.5x1.5x2.5	2.25	2.25
17	Electrical room	1	2x2x2.5	4	4
18	Electrical room	1	4x2.5x2.5	10	10
19	Shelter with ancillary cutting and packaging activities	1	18x12x5.6	216	216
20	Shelter with ancillary cutting and packaging activities	1	6x11x4.7	66	66
21	Shelter with ancillary cutting and packaging activities	1	(6.5x12.5x7)+(7x8x7)+(4x3x3)	149.25	149.25
22	Site office	2	6x2.5x5	15	30
23	Shelter with site office	1	6x2.5x2.5	15	15
24	Site office with shelter	1	8x2.5x2.5	20	20
25	Shelter with ancillary packaging activities	1	(18.24+12.98)x14.2/2x6.5	221.66	221.66
26	Shelter with ancillary packaging activities	1	19x10x5.9	190	190
27	Site office with shelter and ancillary packaging activities	2	(12x14x7)+(4x8x7)	200	220
28	Shelter with ancillary packaging activities	1	20.5x11x5.27	225.5	225.5
29	Shelter with ancillary packaging activities	1	14x16x5	224	224
30	Shelter with ancillary packaging activities	1	(14+20)x12/2x6	204	204
31	Site office with shelter	1	15x6x3	90	90
Total:				3,314.29	3,474.29

Total: 6 pages

Date: 18 July 2023

TPB Ref.: A/YL-TYST/1227

By Email

Town Planning Board
15/F, North Point Government Offices
333, Java Road
North Point
Hong Kong
(Attn: The Secretary)

Dear Sir,

Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years at Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479. 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.

This letter intends to supersede our letter dated 14.7.2023. We write to confirm that the development parameters, layout and the use of the proposed development at the captioned site is the same as the development parameters, layout and use of the last planning permission No. A/YL-TYST/1042.

We are glad to submit the FSI plan and the FS251 certificates herewith for the consideration of the Director of Fire Services (D of FS).

We also confirm that there should be 1 parking space of 5m x 2.5m for private car and 7 parking spaces of 16m x 3.5m for container vehicle. Please see the attached amendment page.

Should you have any enquiries, please feel free to contact our Mr. Patrick Tsui at [REDACTED] at your convenience.

Yours faithfully,



Patrick Tsui

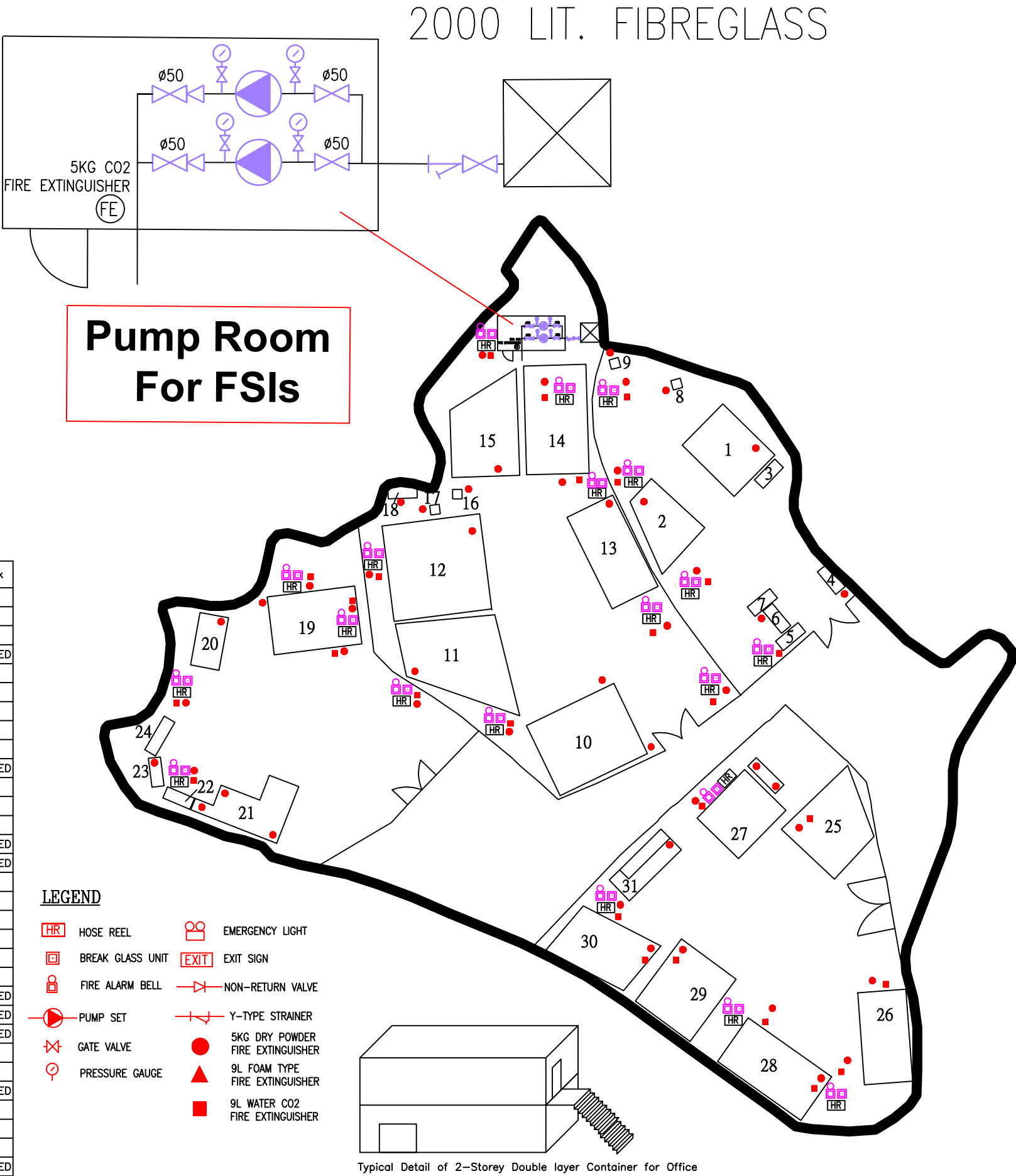
c.c. Tuen Mun and Yuen Long West District Planning Office (Attn: Mr. Edwin YEUNG) – By Email

F.S.NOTES:

GENERAL

- 1
- SUFFICIENT EMERGENCY LIGHTING SHALL BE PROVIDED THROUGHOUT THE ENTIRE BUILDING IN ACCORDANCE WITH BS 5266 : PART 1 AND BS EN 1838
- 2
- SUFFICIENT ALL EXIT SIGNS/DIRECTIONAL EXIT SIGNS SHALL BE PROVIDED IN ACCORDANCE WITH BS 5266 : PART 1 AND FSD CIRCULAR LETTER NO. 5/2008,
- 3
- FIRE ALARM SYSTEM SHALL BE PROVIDED TO THE ENTIRE BUILDING IN ACCORDANCE WITH BS 5839 : PART 1 2002 AND FIRE SERVICES DEPARTMENT (FSD) CIRCULAR LETTER NO. 1/2009, ONE ACTUATING POINT AND ONE AUDIO WARNING DEVICE TO BE LOCATED AT EACH HOSE REEL POINT. THIS ACTUATION POINT SHOULD INCLUDE FACILITIES FOR FIRE PUMP START AND AUDIO / VISUAL WARNING DEVICE INITIATION.
- 4
- HOSE REEL SYSTEM WITH 2m³F.S. WATER TANK SHALL BE PROVIDED. THERE SHALL BE TO SUFFICIENT HOSE REEL TO ENSURE THAT EVERY PARK OF EACH BUILDING CAN BE REACHED BY A LENGTH OF NOT MORE THAN 30M OF HOSE REEL TUBING FOR ENTIRE BUILDING.
- 5
- SECONDARY ELECTRICITY SUPPLY DIRECTLY TEE OFF BEFORE CLP'S INCOMING MAIN SWITCH SHALL BE PROVIDED FOR THE FH/HR PUMPS.
- 6
- PORTABLE FIRE FIGHTING APPLIANCES SHALL BE PROVIDED AT POSITIONS AS INDICATED ON LAYOUT PLAN. IN ACCORDING TO CODES OF PRACTICE FOR MINIMUM FIRE SERVICES INSTALLATIONS AND EQUIPMENT.
- 7
- NO STORAGE OF DANGEROUS GOODS WITHOUT THE PERMISSION BY THE DIRECTOR OF FIRE SERVICES ANY INTENDED STORAGE OR USE DEFINED IN CHAPTER 295 OF THE LAWS OF HONG KONG SHOULD BE NOTIFIED TO THE DIRECTOR OF FIRE SERVICES.

Structure	Structural Usage	No. of Storey	Dimension (WxLxH) (m)	Total Floor Area (about) (m ²)	Remark
1	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	12X15X7	180	
2	SHELTER FOR STORAGE USE	1	(6.9+12.63)X15.1/2X7	141.34	
3	CONTAINER FOR STORAGE	1	6X2.5X2.5	15	
4	SITE OFFICE	1	6X2.5X3	15	ENCLOSED
5	CONTAINER FOR STORAGE	2	6X2.5X5	30	
6	CONTAINER FOR STORAGE	1	6X2.5X2.5	15	
7	CONTAINER FOR STORAGE	2	6X2.5X5	30	
8	PORTABLE TOILET	1	2X2X2.5	4	
9	ELECTRICAL ROOM	1	2X2X2.5	4	
10	SITE OFFICE	2	10X8X6.23	160	ENCLOSED
11	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	(10.09+14.7)X14.5/2X7	179.73	
12	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	14.5X15.5X7	224.75	
13	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	21X10.5X7	220.5	
14	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	21X10.5X7	220.5	ENCLOSED
15	SITE OFFICE AND SHELTER WITH STORAGE USE	2	(10.6+16.3)X9.8/2X7	146.81	ENCLOSED
16	PORTABLE TOILET	1	1.5Z1.5Z2.5	2.25	
17	ELECTRICAL ROOM	1	2X2X2.5	4	
18	ELECTRICAL ROOM	1	4X2.5X2.5	10	
19	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	18X12X5.6	216	
20	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	6X11X4.7	66	
21	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	(6.5X12.5X7)+(7X8X7)+(4X3X3)	149.25	
22	SITE OFFICE	2	6X2.5X5	30	ENCLOSED
23	SHELTER WITH SITE OFFICE	1	6X2.5X5	15	ENCLOSED
24	SITE OFFICE WITH SHELTER	1	8X2.5X5	20	ENCLOSED
25	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	(18.24+12.98)X14.2/2X6.5	221.66	
26	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	19X10X5.9	190	
27	SITE OFFICE SHELTER AND ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	2	(12+14X7)+1(4X8X7)	220	ENCLOSED
28	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	20.5X11X5.27	225.5	
29	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	14X16X5	224	
30	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	(14+20)X12/2X6	204	
31	SITE OFFICE WITH SHELTER	1	15X6X3	90	ENCLOSED
TOTAL:				3,474.29	



PROJECT :	Proposed Temporary Open Storage of Building Materials / Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper Used Electrical / Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities at Various LotsLots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 and 2157 in D.D. 119, Tong Yan San Tsuen, Yuen Long, New Territories
-----------	---

DRAWING TITLE :
**F.S. Notes, Legend,
Fire Service Installation
Layout Plan**

REV	DESCRIPTION	DATE

ARCHITECT :

CONSULTANT :

FIRE SERVICE CONTRACTOR :

**Century Fire Service
Engineering Co., Ltd.**

	NAME	DATE
DRAWN BY	C.K.NG	20 Dec 2020
CHECKED BY		
APPROVED BY		

DRAWING NO :	REV.
FS-01	0
SCALE : 1:500 (A1)	
SOURCE : B.O.O. Ref. BD F.S.D. Ref. FP	

A 9231596

Type of Building 樓宇類型: ☐ Industrial 工業 ☐ Commercial 商業 ☐ Domestic 住宅 ☐ Composite 綜合 ☐ Licensed premises 持牌處所 ☐ Institutional 社團

In accordance with Regulation 8(b) of Fire Service (Installations and Equipment) Regulations, the owner of any fire service installation or equipment which is installed in any premises shall have that fire service installation or equipment inspected by a registered contractor at least once in every 12 months. 根據消防(裝置及設備)規例第八條(b)款，擁有裝置在任何處所內的任何消防裝置或設備的人，須每12個月由一名註冊承辦商檢查該等消防裝置或設備至少一次。

Verified

Fortune Lunar Development Investment Ltd

FSI 251 No. : A 9231596

The Detail Address :

Lot No. 424 RP(Part) , 425RP (Part) , 426RP(Part), 427, 428, 429, 432RP (Part), 438RP, 439RP(Part),
440 (Part) , 441, 442, 443, 475SA(Part) , 475SB(Part) , 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484
(Part) , 492 & 2157 in DD 119, Tong Yan San Tsuen, Yuen Long, N.T.

Century Fire Service engineering Co. Ltd
Kwok Chung Yin
RC1 / 389 , RC2 / 554



FIRE SERVICE (INSTALLATIONS AND EQUIPMENT) REGULATIONS

消防(裝置及設備)規例

(Regulation 9(1))

(第九條(1)款)

CERTIFICATE OF FIRE SERVICE INSTALLATION AND EQUIPMENT

消防裝置及設備證書

A 8051683

FSD Ref.: _____
消防處檔號

Name of Client :

顧客姓名

Fortune Lunar Development Investment Ltd.

Name of Building :

樓宇名稱

山下建材城三期(財潤三期)

Street No./Town Lot :

門牌號數/市地段

DD119

Street/Road/Estate Name :

街道/屋苑名稱

Tong Yan San Tsuen

Block :

座

District :

分區

Area :

地區

☐ HK
香港☐ K
九龍☒ NT
新界Type of Building 樓宇類型: ☐ Industrial 工業☐ Commercial 商業☐ Domestic 住宅☐ Composite 綜合☐ Licensed premises 持牌處所☐ Institutional 社團**Part 1 Annual Inspection ONLY**
第一部 只適用於年檢事項

In accordance with Regulation 8(b) of Fire Service (Installations and Equipment) Regulations, the owner of any fire service installation or equipment which is installed in any premises shall have such fire service installation or equipment inspected by a registered contractor at least once in every 12 months. 根據消防(裝置及設備)規例第八條(b)款, 擁有裝置在任何處所內的任何消防裝置或設備的人, 須每12個月由一名註冊承辦商檢查該等消防裝置或設備至少一次。

Code 編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Comment on Condition 狀況評述	Completion Date 完成日期(DD/MM/YY)	Next Due Date 下次到期日(DD/MM/YY)

Part 2 第二部 Installation / Modification / Repair / Inspection work 裝置/改裝/修理/檢查工作

Code 編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Nature of Work Carried out 完成之工作內容	Comment on Condition 狀況評述	Completion Date 完成日期(DD/MM/YY)
24	Portable Fire Extinguisher	G/F	Supply 24 Nos of 9 Litre W/Co2 Type F.E	Conforms With FSD Requirements	12/7/2023
24	Portable Fire Extinguisher	G/F	Supply 46 Nos of 5Kg Dry Powder Type F.E	Conforms With FSD Requirements	12/7/2023

Part 3 第三部 Defects 損壞事項

Code 編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Outstanding Defects 未修缺點	Comment on Defects 缺點評述

I/We hereby certify that the above installations/equipment have been tested and found to be in efficient working order in accordance with the Codes of Practice for Minimum Fire Service Installations and Equipment and Inspection, Testing and Maintenance of Installations and Equipment published from time to time by the Director of Fire Services. Defects are listed in Part 3.

本人藉此證明以上之消防裝置及設備經試驗, 證明性能良好, 符合消防處處長不時公佈的最低限度之消防裝置及設備守則與裝置及設備之檢查測試及保養守則的規格, 損壞事項列於第三部。

如證書涉及年檢事項, 應張貼於大廈或處所當眼處以供消防處人員查核

This certificate should be displayed at prominent location of the building or premises for FSD's inspection if any annual maintenance work is involved.

Authorized Signature :
授權人簽署

Name :

姓名

FSD/RC No. :

消防處註冊號碼

Company Name :
公司名稱Telephone :
聯絡電話Date :
日期

Ting Ka Hin

RC3 / 98

POLLY FIRE PREVENTION

SERVICE ENGINEERING CO.

2393 8468 / 2765 8255

12/7/2023

For FSD use only:

Inspected

Key-in

Verified

(i) Gross floor area and/or plot ratio 總樓面面積及／或地積比率		sq.m 平方米	Plot Ratio 地積比率
	Domestic 住用	NA <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於	NA <input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
	Non-domestic 非住用	3,474.29 <input type="checkbox"/> About 約 <input checked="" type="checkbox"/> Not more than 不多於	0.22 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
(ii) No. of block 幢數	Domestic 住用	NA	
	Non-domestic 非住用	31	
(iii) Building height/No. of storeys 建築物高度／層數	Domestic 住用	NA	m 米 <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
		NA	Storeys(s) 層 <input type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
	Non-domestic 非住用	7	m 米 <input checked="" type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
		2	Storeys(s) 層 <input checked="" type="checkbox"/> (Not more than 不多於)
(iv) Site coverage 上蓋面積	20.99 % <input checked="" type="checkbox"/> About 約		
(v) No. of parking spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨車位數目	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數		8
	Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) 16m x 3.5m container vehicle <hr/> <hr/>		1 0 0 0 0 7
(v) No. of parking spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨車位數目	Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位／停車處總數		0
	Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) NA <hr/> <hr/>		0 0 0 0 0

Total: 5 pages
Date: 3 August 2023
TPB Ref.: A/YL-TYST/1227

By Email

Town Planning Board
15/F, North Point Government Offices
333, Java Road
North Point
Hong Kong
(Attn: The Secretary)

Dear Sir,

Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years at Lots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479. 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 & 2157 in D.D. 119, Yuen Long, N.T.

We write to confirm that the development parameters, layout and the use of the proposed development at the captioned site is the same as the development parameters, layout and use of the last planning permission No. A/YL-TYST/1042.

We are glad to submit the FSI plan and the FS251 certificates herewith for the consideration of the Director of Fire Services (D of FS).

The application is mainly for open storage of building materials (including metal bars), recycling materials (including paper, metal and plastic), construction machinery (including tower crane parts and excavators) and used electrical/electronic appliances (including air-conditioners and fans) and parts (including motors from construction machinery).

Should you have any enquiries, please feel free to contact our Mr. Patrick Tsui at [REDACTED] at your convenience.

Yours faithfully,



Patrick Tsui

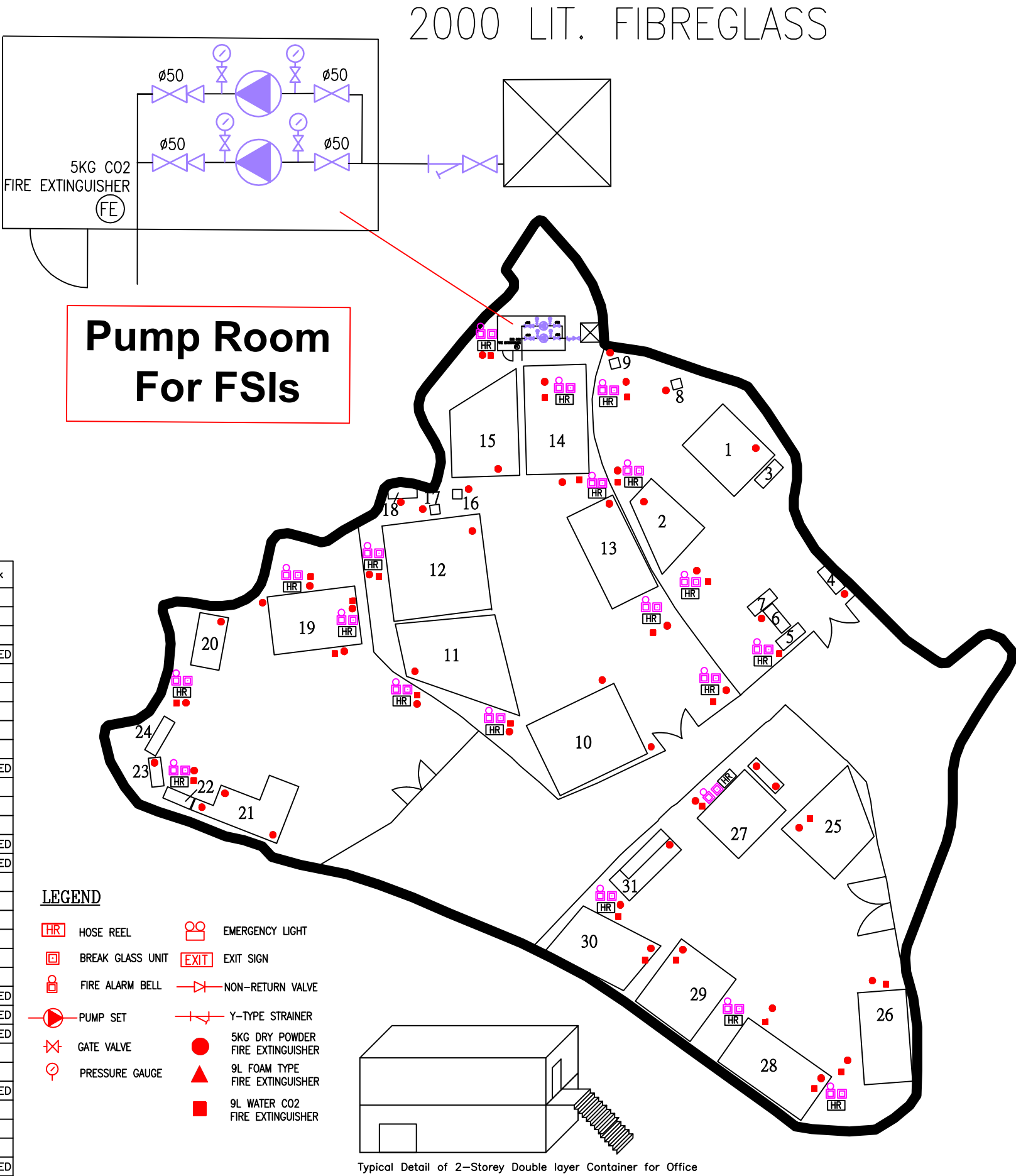
c.c. Tuen Mun and Yuen Long West District Planning Office (Attn: Ms. Joyce TAM) –
By Email

F.S.NOTES:

GENERAL

- 1
- SUFFICIENT EMERGENCY LIGHTING SHALL BE PROVIDED THROUGHOUT THE ENTIRE BUILDING IN ACCORDANCE WITH BS 5266 : PART 1 AND BS EN 1838
- 2
- SUFFICIENT ALL EXIT SIGNS/DIRECTIONAL EXIT SIGNS SHALL BE PROVIDED IN ACCORDANCE WITH BS 5266 : PART 1 AND FSD CIRCULAR LETTER NO. 5/2008,
- 3
- FIRE ALARM SYSTEM SHALL BE PROVIDED TO THE ENTIRE BUILDING IN ACCORDANCE WITH BS 5839 : PART 1 2002 AND FIRE SERVICES DEPARTMENT (FSD) CIRCULAR LETTER NO. 1/2009, ONE ACTUATING POINT AND ONE AUDIO WARNING DEVICE TO BE LOCATED AT EACH HOSE REEL POINT. THIS ACTUATION POINT SHOULD INCLUDE FACILITIES FOR FIRE PUMP START AND AUDIO / VISUAL WARNING DEVICE INITIATION.
- 4
- HOSE REEL SYSTEM WITH 2m³F.S. WATER TANK SHALL BE PROVIDED. THERE SHALL BE TO SUFFICIENT HOSE REEL TO ENSURE THAT EVERY PARK OF EACH BUILDING CAN BE REACHED BY A LENGTH OF NOT MORE THAN 30M OF HOSE REEL TUBING FOR ENTIRE BUILDING.
- 5
- SECONDARY ELECTRICITY SUPPLY DIRECTLY TEE OFF BEFORE CLP'S INCOMING MAIN SWITCH SHALL BE PROVIDED FOR THE FH/HR PUMPS.
- 6
- PORTABLE FIRE FIGHTING APPLIANCES SHALL BE PROVIDED AT POSITIONS AS INDICATED ON LAYOUT PLAN. IN ACCORDING TO CODES OF PRACTICE FOR MINIMUM FIRE SERVICES INSTALLATIONS AND EQUIPMENT.
- 7
- NO STORAGE OF DANGEROUS GOODS WITHOUT THE PERMISSION BY THE DIRECTOR OF FIRE SERVICES ANY INTENDED STORAGE OR USE DEFINED IN CHAPTER 295 OF THE LAWS OF HONG KONG SHOULD BE NOTIFIED TO THE DIRECTOR OF FIRE SERVICES.

Structure	Structural Usage	No. of Storey	Dimension (WxLxH) (m)	Total Floor Area (about) (m ²)	Remark
1	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	12X15X7	180	
2	SHELTER FOR STORAGE USE	1	(6.9+12.63)X15.1/2X7	141.34	
3	CONTAINER FOR STORAGE	1	6X2.5X2.5	15	
4	SITE OFFICE	1	6X2.5X3	15	ENCLOSED
5	CONTAINER FOR STORAGE	2	6X2.5X5	30	
6	CONTAINER FOR STORAGE	1	6X2.5X2.5	15	
7	CONTAINER FOR STORAGE	2	6X2.5X5	30	
8	PORTABLE TOILET	1	2X2X2.5	4	
9	ELECTRICAL ROOM	1	2X2X2.5	4	
10	SITE OFFICE	2	10X8X6.23	160	ENCLOSED
11	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	(10.09+14.7)X14.5/2X7	179.73	
12	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	14.5X15.5X7	224.75	
13	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	21X10.5X7	220.5	
14	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	21X10.5X7	220.5	ENCLOSED
15	SITE OFFICE AND SHELTER WITH STORAGE USE	2	(10.6+16.3)X9.8/2X7	146.81	ENCLOSED
16	PORTABLE TOILET	1	1.5Z1.5Z2.5	2.25	
17	ELECTRICAL ROOM	1	2X2X2.5	4	
18	ELECTRICAL ROOM	1	4X2.5X2.5	10	
19	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	18X12X5.6	216	
20	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	6X11X4.7	66	
21	SHELTER WITH ANCILLARY CUTTING AND PACKAGING ACTIVITIES	1	(6.5X12.5X7)+(7X8X7)+(4X3X3)	149.25	
22	SITE OFFICE	2	6X2.5X5	30	ENCLOSED
23	SHELTER WITH SITE OFFICE	1	6X2.5X5	15	ENCLOSED
24	SITE OFFICE WITH SHELTER	1	8X2.5X5	20	ENCLOSED
25	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	(18.24+12.98)X14.2/2X6.5	221.66	
26	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	19X10X5.9	190	
27	SITE OFFICE SHELTER AND ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	2	(12+14X7)+1(4X8X7)	220	ENCLOSED
28	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	20.5X11X5.27	225.5	
29	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	14X16X5	224	
30	SHELTER WITH ANCILLARY PACKAGING ACTIVITIES	1	(14+20)X12/2X6	204	
31	SITE OFFICE WITH SHELTER	1	15X6X3	90	ENCLOSED
TOTAL:				3,474.29	



PROJECT :
Proposed Temporary Open Storage of Building Materials / Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper Used Electrical / Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities at Various LotsLots 424 RP (Part), 425 RP (Part), 426 RP (Part), 427, 428, 429, 432 RP (Part), 438 RP, 439 RP (Part), 440 (Part), 441, 442, 443, 444 (Part), 445 (Part), 475 S.A (Part), 475 S.A ss.1 (Part), 475 S.B (Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484 (Part), 492 and 2157 in D.D. 119, Tong Yan San Tsuen, Yuen Long, New Territories

DRAWING TITLE :
F.S. Notes, Legend,
Fire Service Installation
Layout Plan

REV	DESCRIPTION	DATE

ARCHITECT :

CONSULTANT :

FIRE SERVICE CONTRACTOR :

Century Fire Service
Engineering Co., Ltd.

	NAME	DATE
DRAWN BY	C.K.NG	20 Dec 2020
CHECKED BY		
APPROVED BY		

DRAWING NO : FS-01	REV. 0
SCALE : 1:500 (A1)	
SOURCE : B.O.O. Ref. BD F.S.D. Ref. FP	

消防裝置及設備證書

A 9231596

Type of Building 樓宇類型: ☐ Industrial 工業 ☐ Commercial 商業 ☐ Domestic 住宅 ☐ Composite 綜合 ☐ Licensed premises 持牌處所 ☐ Institutional 社團

Verified

Fortune Lunar Development Investment Ltd

FSI 251 No. : A 9231596

The Detail Address :

Lot No. 424 RP(Part) , 425RP (Part), 426RP(Part), 427, 428, 429, 432RP (Part), 438RP, 439RP(Part),
440 (Part), 441, 442, 443, 475SA(Part), 475SB(Part), 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484
(Part), 492 & 2157 in DD 119, Tong Yan San Tsuen, Yuen Long, N.T.

Century Fire Service engineering Co. Ltd
Kwok Chung Yin
RC1 / 389 , RC2 / 554



A 8051688

Verified

12/7/2023

**Town Planning Board Guidelines for
Application for Open Storage and Port Back-up Uses
(TPB PG-No.13G)**

1. On 14.4.2023, the Town Planning Board Guidelines for Application for Open Storage and Port Back-up Uses under Section 16 of the Town Planning Ordinance (TPB PG-No. 13G) were promulgated, which set out the following criteria for the various categories of area:
 - (a) Category 1 areas: favourable consideration will normally be given to applications within these areas, subject to no major adverse departmental comments and local objections, or the concerns of the departments and local residents can be addressed through the implementation of approval conditions. Technical assessments should be submitted if the proposed uses, such as container trailer/tractor park and open storage of chemical products/ dangerous goods etc., may cause significant environmental and traffic concerns;
 - (b) Category 2 areas: planning permission could be granted on a temporary basis up to a maximum period of 3 years, subject to no adverse departmental comments and local objections, or the concerns of the departments and local residents can be addressed through the implementation of approval conditions. Technical assessments, where appropriate or if required, should be submitted to demonstrate that the proposed uses would not have adverse drainage, traffic, visual, landscaping and environmental impacts on the surrounding areas;
 - (c) Category 3 areas: applications would normally not be favourably considered unless the applications are on sites with previous planning approvals (irrespective of whether the application is submitted by the applicant of previous approval or a different applicant). Sympathetic consideration may be given if genuine efforts have been demonstrated in compliance with approval conditions of the previous planning applications and/or relevant technical assessments/proposals have been included in the fresh applications, if required, to demonstrate that the proposed uses would not generate adverse drainage, traffic, visual, landscaping and environmental impacts on the surrounding areas. Planning permission could be granted on a temporary basis up to a maximum period of 3 years, subject to no adverse departmental comments and local objections, or the concerns of the departments and local residents can be addressed through the implementation of approval conditions; and
 - (d) Category 4 areas: applications would normally be rejected except under exceptional circumstances. For applications on sites with previous planning approvals (irrespective of whether the application is submitted by the applicant of previous approval or a different applicant), and subject to no adverse departmental comments and local objections, sympathetic consideration may be given if genuine efforts have been demonstrated in compliance with approval conditions of the previous planning applications and/or relevant technical assessments/proposals have been included in the fresh applications, if required, to demonstrate that the proposed uses would not generate adverse drainage, traffic, visual, landscaping and environmental impacts on the surrounding areas. The intention is however to encourage the phasing out of such non-conforming uses as early as possible. A maximum period of 3 years may be allowed for an applicant to identify suitable sites for relocation. Application for renewal of approval will be assessed on its individual merit.

2. In assessing applications for open storage and port back-up uses, the other major relevant assessment criteria are also summarized as follows:
- (a) port back-up sites and those types of open storage generating adverse noise, air pollution and visual intrusion and frequent heavy vehicle traffic should not be located adjacent to sensitive receivers such as residential dwellings, hospitals, schools and other community facilities;
 - (b) port back-up uses are major generators of traffic, with container trailer/tractor parks generating the highest traffic per unit area. In general, port back-up sites should have good access to the strategic road network, or be accessed by means of purpose built roads;
 - (c) adequate screening of the sites through landscaping and/or fencing should be considered where sites are located adjacent to public roads or are visible from surrounding residential areas;
 - (d) there is a general presumption against conversion of active or good quality agricultural land and fish ponds to other uses on an ad hoc basis. For flood prone areas or sites which would obstruct natural drainage channels and overland flow, advice from the Drainage Services Department should be sought on this aspect if in doubt; and
 - (e) for applications involving sites with previous planning approvals, should there be no evidence to demonstrate that the applicants have made any genuine effort to comply with the approval conditions of the previous planning applications, planning permission may be refused, notwithstanding other criteria set out in the Guidelines are complied with.

**Relevant extracts of the Town Planning Board Guidelines on
“Renewal of Planning Approval and Extension of Time for Compliance with Planning
Conditions for Temporary Use or Development”
(TPB PG-No. 34D)**

1. The criteria for assessing applications for renewal of planning approval include:
 - (a) whether there has been any material change in planning circumstances since the previous temporary approval was granted (such as a change in the planning policy/land-use zoning for the area) or a change in the land uses of the surrounding areas;
 - (b) whether there are any adverse planning implications arising from the renewal of the planning approval (such as pre-emption of planned permanent development);
 - (c) whether the planning conditions under previous approval have been complied with to the satisfaction of relevant Government departments within the specified time limits;
 - (d) whether the approval period sought is reasonable; and
 - (e) any other relevant considerations.
2. Under normal circumstances, the approval period for renewal should not be longer than the original validity period of the temporary approval. In general, the Board is unlikely to grant an approval period exceeding three years unless there are strong justifications and the period is allowed for under the relevant statutory plans. Depending on the circumstances of each case, the Board could determine the appropriate approval period, which may be shorter than the time under request.

Previous Applications covering the Application Site

Approved Applications

	<u>Application No.</u>	<u>Proposed Use(s)</u>	<u>Date of Consideration (RNTPC)</u>
1	A/YL-TYST/194	Temporary Open Storage of Building/Recycling Materials and Construction Machinery for a Period of 3 Years	21.3.2003
2	A/YL-TYST/309	Temporary Open Storage of Building/Recycling Materials and Construction Machinery with Ancillary Packaging Activities for a Period of 3 Years	7.4.2006
3	A/YL-TYST/427	Temporary Open Storage of Building/Recycling Materials and Construction Machinery with Ancillary Packaging Activities for a Period of 3 Years	8.5.2009
4	A/YL-TYST/556	Proposed Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Packaging Activities for a Period of 3 Years	2.12.2011
5	A/YL-TYST/703	Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years	12.12.2014 [revoked on 12.4.2017]
6	A/YL-TYST/847	Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years	11.8.2017
7	A/YL-TYST/1042	Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years	21.8.2020

Rejected Application

	<u>Application No.</u>	<u>Proposed Use(s)</u>	<u>Date of Consideration (RNTPC)</u>	<u>Rejection Reason(s)</u>
1	A/YL-TYST/297	Temporary Open Storage of Building/Recycling Materials (Except Electronic Waste) and Construction Machinery for a Period of 3 Years	29.7.2005	(1), (2)

Rejection Reason(s):

- (1) The development did not comply with the Town Planning Board Guidelines for Application for Open Storage and Port Back-up Uses in that no previous approval had been granted at the site, it was considered not compatible with the residential structures along the access road to the site and there were adverse departmental comments on the application.
- (2) There was insufficient information in the submission to demonstrate that the development would not generate adverse environmental and drainage impacts on the surrounding areas.

**Similar Applications within/straddling the Subject “U” Zone
on the Tong Yan San Tsuen OZP Since 2018**

Approved Applications

	<u>Application No.</u>	<u>Proposed Use(s)/Development(s)</u>	<u>Date of Consideration (RNTPC)</u>
1	A/YL-TYST/896	Proposed Temporary Open Storage of Building/Recycling Materials, Construction Machinery, Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years	15.6.2018
2	A/YL-TYST/898	Temporary Open Storage of Construction Material with Ancillary Office for a Period of 3 Years	18.1.2019
3	A/YL-TYST/904	Temporary Open Storage and Warehouse for Storage of Furniture, Exhibition Materials, Construction Materials/Machinery and Household Detergent for a Period of 3 Years	3.8.2018 [revoked on 3.7.2020]
4	A/YL-TYST/936	Temporary Open Storage of Recycling Materials with Ancillary Workshop for a Period of 3 Years	18.1.2019 [revoked on 18.2.2021]
5	A/YL-TYST/944	Renewal of Planning Approval for Temporary “Open Storage of Construction Machinery” for a Period of 3 Years	22.2.2019
6	A/YL-TYST/945	Temporary Warehouse and Open Storage of Homeware for a Period of 3 Years	8.3.2019
7	A/YL-TYST/947	Temporary Warehouse and Open Storage of Exhibition Materials and Construction Materials with Ancillary Office for a Period of 3 Years	22.3.2019
8	A/YL-TYST/953	Temporary Open Storage of Construction Materials, Equipment and Machinery for a Period of 3 Years	12.4.2019
9	A/YL-TYST/955	Temporary Open Storage of Construction Material with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years	12.4.2019
10	A/YL-TYST/1012	Renewal of Planning Approval for Temporary Warehouse and Open Storage of Exhibition Materials for a Period of 3 Years	24.4.2020
11	A/YL-TYST/1003	Temporary Open Storage of Construction Machinery and Materials, Recycling Materials and Used Electrical Appliances with Ancillary Workshop for a Period of 3 Years	26.05.2020
12	A/YL-TYST/1024	Temporary Logistics Centre and Open Storage of Building/Recycling Materials, Construction Machinery, Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years	10.7.2020 [revoked on 10.4.2021]
13	A/YL-TYST/1017	Renewal of Planning Approval for Temporary Open Storage of Construction Materials, Equipments and Machinery and Container Site Offices with Ancillary Repair Activities for a Period of 3 Years	15.9.2020

	<u>Application No.</u>	<u>Proposed Use(s)/Development(s)</u>	<u>Date of Consideration (RNTPC)</u>
14	A/YL-TYST/1059	Temporary Warehouse for Storage of Electronic Goods and Open Storage of Building/Recycling Materials, Construction Machinery, Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years	18.12.2020 [revoked on 18.9.2021]
15	A/YL-TYST/1062	Temporary Open Storage of Construction Materials and Recyclable Materials with Ancillary Workshop for a Period of 3 Years	8.1.2021
16	A/YL-TYST/1038	Temporary Open Storage and Warehouse for Storage of Furniture, Exhibition Materials, Construction Materials/Machinery and Household Detergent for a Period of 3 Years	22.1.2021
17	A/YL-TYST/1105	Temporary Warehouse for Storage of Electronic Goods and Open Storage of Building Materials and Construction Machinery with Ancillary Workshop Activities for a Period of 3 Years	10.9.2021
18	A/YL-TYST/1133	Renewal of Planning Approval for Temporary Open Storage of Construction Material with Ancillary Office for a Period of 3 Years	14.1.2022
19	A/YL-TYST/1137	Renewal of Planning Approval for Temporary Warehouse and Open Storage for Storage of Homeware for a Period of 3 Years	28.1.2022
20	A/YL-TYST/1140	Renewal of Planning Approval for Temporary Warehouse and Open Storage of Exhibition Materials and Construction Materials with Ancillary Office for a Period of 3 Years	28.1.2022
21	A/YL-TYST/1142	Renewal of Planning Approval for Temporary Open Storage of Construction Material with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years	18.2.2022
22	A/YL-TYST/1144	Renewal of Planning Approval for Temporary Open Storage of Construction Machinery for a Period of 3 Years	18.2.2022
23	A/YL-TYST/1147	Renewal of Planning Approval for Temporary Open Storage of Construction Materials, Equipments and Machinery for a Period of 3 Years	4.3.2022
24	A/YL-TYST/1217	Temporary Warehouse and Open Storage of Construction Machinery and Construction Materials for a Period of 3 Years	23.6.2023

Government Departments' General Comments

1. Land Administration

Comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD):

No adverse comment on the application.

2. Traffic

(a) Comments of the Commissioner for Transport (C for T):

- no adverse comment from traffic engineering perspective for the application; and
- the local track and footpath leading to the application site (the Site) is not under her purview.

(b) Comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD):

No adverse comment on the application.

3. Drainage

Comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department (CE/MN, DSD):

- no objection in principle to the proposed development;
- based on the submissions enclosed in the application, the applicant would maintain the same drainage facilities as those maintained under previous planning application No. A/YL-TYST/1042; and
- should the Town Planning Board (the Board) consider the application acceptable from the planning point of view, approval conditions requiring the maintenance of the drainage facilities implemented under application No. A/YL-TYST/1042 and the submission of records of the existing drainage facilities on site to the satisfaction of the Director of Drainage Services or of the Board should be stipulated.

4. Fire Safety

Comments of the Director of Fire Services (D of FS):

No objection in principle to the renewal application subject to the existing fire service installations implemented on the Site being maintained in efficient working order at all times.

5. Building Matters

Comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD):

- no objection to the application; and
- as there is no record of approval granted by the Building Authority for the existing structures at the Site, he is not in a position to offer comments on their suitability for the use proposed in the application.

6. Long Term Development

(a) Comments of the Chief Engineer/Cross-Boundary Infrastructure and Development, Planning Department (CE/CID, PlanD):

- the Civil Engineering and Development Department (CEDD) and PlanD jointly commissioned the " Planning and Engineering Study for Housing Sites in Yuen Long South (YLS)– Investigation". According to the Revised Recommended Outline Development Plan of YLS promulgated in May 2020, the Site falls partly within an area zoned "Government", "Other Specified Uses" and "Residential - Zone 2 (with Commercial)" and partly within an area shown as 'Road'; and
- the objective of YLS is to transform the degraded rural land predominantly occupied by brownfield operations including open storage yards, warehouse and rural industrial uses into housing and other uses with supporting infrastructure and community facilities, and to improve the existing environment. It is noted that the application is for temporary use for a period of 3 years. In considering the application for temporary uses, due consideration should be given on the possible implication on land clearance which would affect the future implementation of YLS.

(b) Comments of the Project Manager (West) (PM(W)), CEDD:

No objection to the application.

7. District Officer's Comments

Comments of the District Officer (Yuen Long), Home Affairs Department (DO(YL), HAD):

His office has not received any feedback from the locals.

8. Other Departments

- Chief Engineer/Construction, Water Supplies Department (CE/C, WSD) and Commissioner of Police (C of P) have no comment on the application.

Recommended Advisory Clauses

- (a) to resolve any land issues relating to the development with the concerned owner(s) of the application site (the Site);
- (b) the Site should be kept in a clean and tidy condition at all times;
- (c) to note the comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD) that:
 - (i) the Site comprises Old Schedule Agricultural Lots held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the Government;
 - (ii) Lots 425 RP, 428, 442, 478 & 481, 426 RP, 477 & 480, 427, 476, 479, 492 & 2157, 429, 440, 441, 443 and 475 S.B & 484 in D.D. 119 are currently covered by Short Term Waivers (STWs) No. 4343 to 4350 respectively to permit structures erected thereon for the purpose of “Temporary Open Storage of Building Materials, Construction Machinery, Recycling Materials (Metal, Plastic and Paper) and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Workshop Activities”. Lots 445, 475 S.A and 475 S.A ss.1 in D.D 119 are currently covered by STWs No. 4613, 4625 and 4626 respectively to permit structures erected thereon for the purpose of “Temporary Open Storage of Building/Recycling Materials, Construction Machinery and Used Electrical/Electronic Appliances and Parts with Ancillary Packaging Activities”;
 - (iii) the Yuen Long South (YLS) Development Area programme should be taken into account when drawing up the STW boundary and layout of structures to be built on site; and
 - (iv) the STW holder(s) will need to apply to his office for modification of the STW conditions where appropriate and the lot owner(s) of the lot(s) without STW will need to apply to his office to permit the structures to be erected or regularise any irregularities on site, if any. Besides, given the proposed use is temporary in nature, only application for regularisation or erection of temporary structure(s) will be considered. Applications for any of the above will be considered by his department acting in the capacity of the landlord or lessor at its sole discretion and there is no guarantee that such application(s) will be approved. If such application is approved, it will be subject to such terms and conditions, including among others the payment of rent or fee, as may be imposed by his department;
- (d) to note the comments of the Commissioner for Transport (C for T) that:
 - (i) sufficient manoeuvring space should be provided within the Site. No queuing and reverse movement of vehicles on public road are allowed; and
 - (ii) consent of the owners/managing departments of the local track and footpath should be obtained for using it as the access to the Site;
- (e) to note the comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD) that:
 - (i) adequate drainage measures should be provided to prevent surface water running from the Site to the nearby public roads and drains; and
 - (ii) the access road connecting the Site with Kung Um Road is not and will not be maintained

by his office. His office should not be responsible for maintaining any access connecting the Site with Kung Um Road;

- (f) to note the comments of the Director of Environmental Protection (DEP) that:

the relevant mitigation measures and requirements in the latest “Code of Practice on Handling the Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites” should be followed to minimise any potential environmental nuisances on the surrounding area;

- (g) to note the comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD) that:

- (i) if the existing structures (not being a New Territories Exempted House) are erected on leased land without the approval of the Building Authority (BA), they are unauthorized building works (UBW) under the Buildings Ordinance (BO) and should not be designated for any proposed use under the application;
- (ii) for UBW erected on leased land, enforcement action may be taken by the BD to effect their removal in accordance with the prevailing enforcement policy against UBW as and when necessary. The granting of any planning approval should not be construed as an acceptance of any existing building works or UBW on the Site under the BO;
- (iii) before any new building works (including containers/open sheds as temporary buildings, demolition and land filling, etc.) are to be carried out on the Site, prior approval and consent of the BA should be obtained, otherwise they are UBW. An Authorised Person should be appointed as the co-ordinator for the proposed building works in accordance with the BO;
- (iv) the Site shall be provided with means of obtaining access thereto from a street and emergency vehicular access in accordance with Regulations 5 and 41D of the Building (Planning) Regulations (B(P)R) respectively; and
- (v) the Site does not abut on a specified street of not less than 4.5m wide and its permitted development intensity shall be determined under Regulation 19(3) of the B(P)R at the building plan submission stage; and

- (h) to note the comments of the Project Manager (West), Civil Engineering and Development Department (PM (W), CEDD) that:

the Site falls within the boundary of the proposed YLS Development – Stage 3. The YLS Development would provide land to meet the medium to long term housing needs of Hong Kong and the detailed implementation programme with phasing and packaging of works for YLS Development – Stage 3 is being formulated.